



ACTIVE TUMBLER

27oz/800ml

KINTO

品名: ステンレス製携帯用魔法瓶

[容器] 実容量: 0.8L

材質: 18-8 ステンレス鋼 (粉体塗装)、熱可塑性エラストマー
[蓋、飲み口]

材質: ポリプロピレン、シリコンゴム

耐熱温度: 100°C

保冷効力: 6°C以下 (6時間)

※保冷効力とは室温20°C±2°Cにおいて製品に冷水を入れ、水温が4°C±1°Cになった時に蓋をして6時間後に計測した水の温度を示します。

※飲料物を入れる前にあらかじめ少量の冷水を入れ、1-2分程度予冷すると保冷効果が上がります。

中国製

[Tumbler] Capacity: 800ml/27oz

Materials: 18-8 Stainless steel (powder coating), TPE

[Lid, Spout]

Materials: Polypropylene, Silicone

Upper temperature tolerance: 100°C/212°F

Keep drinks cold (6°C/43°F) for 6 hours.

For maximum insulation efficiency, precool the tumbler prior to use by filling in a bit of cold water for 1-2 mins.

Made in China

BPA Free

Designed by KINTO Japan

株式会社キントー

TEL 0120-34-7830

www.kinto.co.jp

- 本品は保冷専用の飲料用ボトルです
- 電子レンジでご使用いただけません
- 食器洗浄・乾燥機でご使用いただけません
- 火のそばに置かないでください
- 煮沸洗浄はしないでください
- 破損や水漏れの原因になりますので落としたり強い衝撃を与えないでください
- 誤飲やけがの原因になりますので、乳幼児のいたずらには十分ご注意ください
- やけどの原因になりますので、熱い飲み物はいれしないでください
- 容器が膨張し破損やけがの原因になりますのでドライアイスや炭酸飲料は入れしないでください
- 蓋を開める際に溢れる可能性がございますので飲料物はいれすぎないようご注意ください
- 蓋の閉め方が不十分ですと中の液体が漏れる可能性がございますので、確実に閉まっていることを確認してください
- シリコンパッキンの上下の向きを正しく装着してご使用ください
- 転倒の際にゲガをする恐れがありますので歩きながら飲まないでください
- 漏れを防ぐためにバッグなどに入れる場合は縦置きにしてください
- 内圧の変化により飲み口の先端から飲み物が漏れる可能性がありますので振ったり激しい振動を与えないでください
- 車の中など高温になる所には放置しないでください
- 乳飲料など腐敗しやすいものは入れしないでください
- 錆や飲料物の腐敗の原因になりますので、中身を入れた状態で長く放置しないでください
- ステンレスの錆を予防するために汚れや水分は早めに落とし、十分に乾燥させ、他の金属との接触を避けて収納してください
- 錆や破損の原因になりますので水中に放置しないでください
- 洗浄の際はクレンザーやたわしを使用しないでください
- 飲み口は無理に取り外さないでください
- 錆の原因になりますので塩素系漂白剤を使用しないでください
- 容器内部に錆のような斑点が付着した時は、ぬるま湯と約10%のクエン酸を入れ、2-3時間後に柔らかいスポンジで洗い、充分にすすいでください

This is a tumbler for cold drinks.

Do not use in a microwave.

Do not use in a dishwasher.

Do not place near open flames.

Do not put in boiling water.

Do not drop or subject the product to strong impact as it may cause breakage or leakage.

Be careful with infants as their mischiefs may cause accidental ingestion or injury.

Do not put hot drinks as it may cause scalds.

Do not put dry ice or carbonated beverage as it may expand and cause breakage.

Be careful not to pour too much beverage as it may overflow when closing.

Close the lid tightly to prevent spills or leakage when carrying.

Please attach silicone rings so that the right side is up.

Do not drink while walking as it may cause an injury in case of a fall.

Keep the product upright to prevent accidental spills or leakage.

Do not shake or apply strong vibration to the tumbler, as it may cause the leakage from the tip of the spout due to changes in internal pressure.

Do not leave the product under high temperature such as in a car.

Do not put drinks which is easy to rot, such as milk.

Do not leave the product with drinks inside for long time as it may spoil or cause rust on tumbler.

Immediately wash and dry well after use, then store it away from other metals to prevent rust.

Do not leave it soaked as it may rust or break.

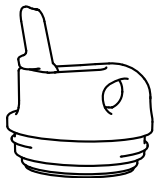
Wash with care. Do not use abrasive cleansers or steel wool.

Do not remove the spout forcibly.

Do not use chlorine bleach as it may cause rust.

When rust spots are found inside the tumbler, add warm water and citric acid in ratio of 10:1, wash with soft sponge after leaving it for 2-3 hours, and rinse well.

PARTS



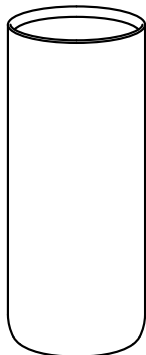
蓋、飲み口 / LID, SPOUT

ポリプロピレン
Polypropylene
シリコーンゴム
Silicone



パッキン / SEALING

シリコーンゴム
Silicone



容器 / TUMBLER

18-8 ステンレス鋼
18-8 Stainless steel
熱可塑性エラストマー
TPE

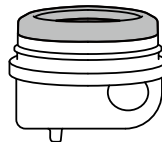
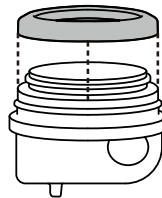
シリコーンパッキンの上下の向きを
正しく装着してご使用ください。

Please attach silicone ring
so that the right side is up.



UP

DOWN



FEATURES

蓋、飲み口 / LID, SPOUT

口当たりの良い飲み口。

Smooth pop up spout which allows comfortable drinking feeling.

蓋の裏側はスムーズな円錐形状で最後まで飲みやすい設計です。

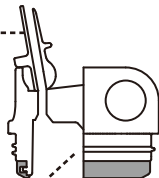
Inside of the lid has a smooth conical shape for easy drinking until the last sip.

真空二重構造により高い保冷効果を発揮し、適温が長時間続く。

Vacuum insulated tumbler retains temperature for long time.

スタジオの床や地面に置く時の衝撃や音を和らげるエラストマー付き。

Elastomer reduces the impact and sound when placing on the floor or ground.



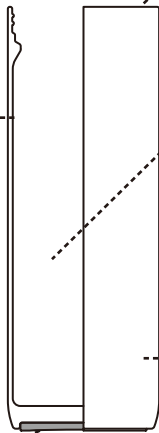
持ち運びに便利な丸みのあるハンドル。

Rounded handle with comfortable grip allows easy carrying.

容器 / TUMBLER

洗いやすく、飲み物や氷が入れやすい広い開口部。

Big opening allows easy caring and pouring of content including ice cubes.



内側は電解研磨で表面を平滑に仕上げているため匂いや汚れがつきにくい。

Smooth electro-polished interior prevents odors and stains.

耐久性に優れたステンレス素材。表面は傷がつきにくいパウダーコーティング仕上げ。

Made of durable stainless steel. Powder coat finish on surface prevents scratches.